

PISTOL CHAMBERING REAMERS - CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL

Cut Accurate Chambers For Rimmed, Rimless, & Rimfire Handgun Cartridges

Made by Clymer, a truly dedicated group of gun people, from best quality, M-7 High-Speed Steel. These are precision tools for the professional gunsmith and will give a lifetime of service when properly cared for. Fully guaranteed. Roughers are .010" smaller in diameter than the final size, do not cut the throat area and should be used to save wear on the Finish Reamer when many chambers are to be cut. If only a few chambers will be cut, a Finish Reamer is all you need. Superb quality reamers made to SAAMI specifications.



Rimless Finisher Style Reamer fits .30 Luger Barrel

Note: If you do not see the caliber you are looking for below, please feel free to contact our [Special Orders Department](#), as many additional items are available from Clymer.

Attributes

- Name: CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL
- Manufacturer: CLYMER
- Product no.: 184051301
- Mfr. No.: F30LUGB
- Cartridge: 30 Luger (7.65 mm)
- Style: Rimless Pistol
- Delivery weight: 0.045kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL Sicherheitsanleitung](#)
- [English: PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para REAMERS DE CÁMARA DE PISTOLA CLYMER ESTILO FINISHER RIMLESS PARA CAÑONES DE .30 LUGER](#)
- [Français: GUIDE DE SÉCURITÉ POUR LES ALÉSOIRS DE PISTOLE CLYMER STYLE FINISHER RIMLESS S'ADAPTANT AU CANON .30 LUGER](#)
- [Italiano: GUIDA ALL'ISTRUZIONE DI SICUREZZA PER I PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER PER CANNE .30 LUGER](#)
- [Polski: PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL Przewodnik po Instrukcjach Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL Säkerhetsinstruktioner](#)
- [Český: PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL Bezpečnostní pokyny](#)

PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL Sicherheitsanleitung

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für den CLYMER Rimless Finisher Style Reamer entschieden hast, der speziell für .30 Luger Läufe entwickelt wurde. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Nutzungsinformationen, um eine sichere und effektive Verwendung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lies diese Anleitung sorgfältig durch, bevor du den Reamer verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle immer sicher, dass der Reamer vor der Benutzung in gutem Zustand ist. Überprüfe auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwende den Reamer nur für den vorgesehenen Zweck, wie in dieser Anleitung angegeben.
- Halte den Reamer außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA) wie Schutzbrille und Handschuhe bei der Verwendung des Reamers.
- Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz gut beleuchtet und frei von Gefahren ist, die Unfälle verursachen könnten.
- Verwende den Reamer nicht, wenn du müde bist oder unter dem Einfluss von Drogen oder Alkohol stehst.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Vermeide direkten Kontakt mit den Schneidkanten des Reamers. Handhabe ihn immer mit Sorgfalt.
- Stelle sicher, dass der Reamer vor der Verwendung sicher montiert ist, um ein Verrutschen oder Bewegen zu verhindern.
- Verwende ein geeignetes Schneidöl, um Reibung und Wärme während des Betriebs zu reduzieren.
- Überschreite nicht die empfohlenen Betriebsdrehzahlen, wie sie vom Hersteller angegeben sind.
- Halte Hände und Körper jederzeit von der Schneidbahn des Reamers fern.
- Wenn der Reamer stecken bleibt, zwinge ihn nicht. Stoppe und bewerte die Situation, um Schäden oder Verletzungen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Ausrüstungen, bevor du beginnst.
- Stelle sicher, dass du den richtigen Pilotdurchmesser entsprechend deinem Lauftyp hast.

2. Installation:

- Sichere den Reamer in der geeigneten Halterung oder Maschine.
- Stelle sicher, dass der 7/16" Durchmesser Schaft ordnungsgemäß befestigt und angezogen ist.
- Wenn du einen 1/4" runden Schaft für .22 RF verwendest, befolge die gleichen Sicherungsverfahren.

3. Nutzung:

- Starte die Maschine oder das Werkzeug bei niedriger Geschwindigkeit, um Stabilität zu gewährleisten.
- Erhöhe die Geschwindigkeit nach Bedarf allmählich, wobei du darauf achtest, dass der Reamer gleichmäßig schneidet.
- Übe gleichmäßigen Druck aus, ohne den Reamer durch das Material zu zwingen.
- Überprüfe regelmäßig den Fortschritt und den Zustand des Reamers während der Verwendung.

4. Nach der Nutzung:

- Reinige den Reamer nach der Verwendung gründlich, um Rückstände oder Schneidöl zu entfernen.
- Überprüfe den Reamer auf Anzeichen von Beschädigungen, bevor du ihn lagerst.
- Lagere den Reamer an einem trockenen und sicheren Ort, fern von Kindern.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Reamer gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wirf den Reamer nicht im normalen Haushaltsmüll weg. Bringe ihn stattdessen zu einer geeigneten Recyclingstelle oder einem Punkt für die Sammlung von gefährlichem Abfall.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder zusätzliche Unterstützung bezüglich des CLYMER Rimless Finisher Style Reamers, beziehe dich bitte auf die Kontaktdaten des Herstellers, die auf der Verpackung oder in der Produktdokumentation angegeben sind.

Vielen Dank, dass du die Sicherheit bei der Verwendung des CLYMER Rimless Finisher Style Reamers priorisierst. Dein Einhalten dieser Richtlinien gewährleistet nicht nur deine Sicherheit, sondern auch die Langlebigkeit des Produkts.

PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the CLYMER Rimless Finisher Style Reamer designed specifically for .30 Luger barrels. This guide provides important safety instructions and usage information to ensure safe and effective use of the product. Please read this guide carefully before using the reamer.

General Safety Guidelines

- Always ensure that the reamer is in good condition before use. Inspect for any signs of damage or wear.
- Use the reamer only for its intended purpose as specified in this guide.
- Keep the reamer out of reach of children and unauthorized users.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when using the reamer.
- Ensure your workspace is welllit and free from any hazards that could cause accidents.
- Do not use the reamer if you are tired or under the influence of drugs or alcohol.
- Report any unsafe products or accidents to relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Avoid direct contact with the cutting edges of the reamer. Always handle with care.
- Ensure that the reamer is securely mounted before use to prevent slipping or movement.
- Use a suitable cutting fluid to reduce friction and heat during operation.
- Do not exceed the recommended operating speeds as specified by the manufacturer.
- Keep hands and body clear of the reamer's cutting path at all times.
- If the reamer becomes stuck, do not force it. Stop and assess the situation to prevent damage or injury.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools and equipment before starting.
- Ensure that you have the correct pilot diameter based on your barrel type.

2. Installation:

- Secure the reamer into the appropriate holder or machine.
- Ensure that the 7/16" diameter shank is properly fitted and tightened.
- If using a 1/4" round shank for .22 RF, follow the same secure fitting procedures.

3. Usage:

- Start the machine or tool at a low speed to ensure stability.
- Gradually increase the speed as needed, ensuring that the reamer is cutting smoothly.
- Apply consistent pressure without forcing the reamer through the material.
- Regularly check the progress and condition of the reamer during use.

4. PostUse:

- After use, clean the reamer thoroughly to remove any debris or cutting fluid.
- Inspect the reamer for any signs of damage before storing it.
- Store the reamer in a dry and secure location, away from children.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn reamer according to local regulations.
- Do not throw the reamer in regular household waste. Instead, take it to a designated recycling facility or hazardous waste collection point.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or additional support regarding the CLYMER Rimless Finisher Style Reamer, please refer to the manufacturer's contact information provided on the packaging or product documentation.

Thank you for prioritizing safety while using the CLYMER Rimless Finisher Style Reamer. Your adherence to these guidelines ensures not only your safety but also the longevity of the product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para REAMERS DE CÁMARA DE PISTOLA CLYMER ESTILO FINISHER RIMLESS PARA CAÑONES DE .30 LUGER

Introducción

Gracias por elegir el REAMER CLYMER Estilo Finisher Rimless diseñado específicamente para cañones de .30 Luger. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad importantes e información de uso para garantizar el uso seguro y efectivo del producto. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de usar el reamer.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre asegúrate de que el reamer esté en buen estado antes de usarlo. Inspecciona si hay signos de daño o desgaste.
- Usa el reamer solo para el propósito previsto como se especifica en esta guía.
- Mantén el reamer fuera del alcance de los niños y usuarios no autorizados.
- Usa equipo de protección personal (EPP) adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al usar el reamer.
- Asegúrate de que tu área de trabajo esté bien iluminada y libre de cualquier peligro que pueda causar accidentes.
- No uses el reamer si estás cansado o bajo la influencia de drogas o alcohol.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o accidentes a las autoridades pertinentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Evita el contacto directo con los bordes de corte del reamer. Siempre manéjalo con cuidado.
- Asegúrate de que el reamer esté montado de manera segura antes de usarlo para evitar deslizamientos o movimientos.
- Usa un fluido de corte adecuado para reducir la fricción y el calor durante la operación.
- No excedas las velocidades de operación recomendadas según lo especificado por el fabricante.
- Mantén las manos y el cuerpo alejados de la trayectoria de corte del reamer en todo momento.
- Si el reamer se queda atascado, no lo fuerces. Detente y evalúa la situación para evitar daños o lesiones.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas y equipos necesarios antes de comenzar.
- Asegúrate de tener el diámetro de piloto correcto según el tipo de cañón.

2. Instalación:

- Asegura el reamer en el soporte o máquina apropiada.
- Asegúrate de que el vástago de 7/16" de diámetro esté bien ajustado y apretado.
- Si usas un vástago redondo de 1/4" para .22 RF, sigue los mismos procedimientos de ajuste seguro.

3. Uso:

- Enciende la máquina o herramienta a baja velocidad para asegurar estabilidad.
- Aumenta gradualmente la velocidad según sea necesario, asegurándote de que el reamer corte suavemente.
- Aplica presión constante sin forzar el reamer a través del material.
- Revisa regularmente el progreso y la condición del reamer durante el uso.

4. Postuso:

- Después de usarlo, limpia el reamer a fondo para eliminar cualquier residuo o fluido de corte.
- Inspecciona el reamer por cualquier signo de daño antes de guardarlo.
- Almacena el reamer en un lugar seco y seguro, fuera del alcance de los niños.

Instrucciones de Desecho

- Desecha cualquier reamer dañado o desgastado de acuerdo con las regulaciones locales.
- No tires el reamer en la basura doméstica regular. En su lugar, llévalo a una instalación de reciclaje designada o a un punto de recogida de desechos peligrosos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o soporte adicional relacionado con el REAMER CLYMER Estilo Finisher Rimless, consulta la información de contacto del fabricante proporcionada en el empaque o documentación del producto.

Gracias por priorizar la seguridad al usar el REAMER CLYMER Estilo Finisher Rimless. Tu cumplimiento con estas directrices asegura no solo tu seguridad, sino también la longevidad del producto.

GUIDE DE SÉCURITÉ POUR LES ALÉSOIRS DE PISTOLE CLYMER STYLE FINISHER RIMLESS S'ADAPTANT AU CANON .30 LUGER

Introduction

Merci d'avoir choisi l'alésoir CLYMER Style Finisher Rimless conçu spécifiquement pour les canons .30 Luger. Ce guide fournit des instructions de sécurité importantes et des informations d'utilisation pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit. Veuillez lire attentivement ce guide avant d'utiliser l'alésoir.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous toujours que l'alésoir est en bon état avant utilisation. Inspectez-le pour tout signe de dommage ou d'usure.
- Utilisez l'alésoir uniquement pour son usage prévu tel que spécifié dans ce guide.
- Gardez l'alésoir hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Portez un équipement de protection individuelle approprié (EPI) tel que des lunettes de sécurité et des gants lors de l'utilisation de l'alésoir.
- Assurez-vous que votre espace de travail est bien éclairé et exempt de tout danger pouvant causer des accidents.
- Ne pas utiliser l'alésoir si vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogues ou d'alcool.
- Signalez tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Évitez tout contact direct avec les bords de coupe de l'alésoir. Manipulez-le toujours avec soin.
- Assurez-vous que l'alésoir est solidement monté avant utilisation pour éviter tout glissement ou mouvement.
- Utilisez un lubrifiant de coupe approprié pour réduire la friction et la chaleur pendant l'opération.
- Ne dépassez pas les vitesses de fonctionnement recommandées telles que spécifiées par le fabricant.
- Gardez vos mains et votre corps à l'écart de la zone de coupe de l'alésoir à tout moment.
- Si l'alésoir se coince, ne le forcez pas. Arrêtez-vous et évaluez la situation pour éviter tout dommage ou blessure.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Rassemblez tous les outils et équipements nécessaires avant de commencer.
- Assurez-vous d'avoir le bon diamètre de pilote en fonction du type de votre canon.

2. Installation :

- Fixez l'alésoir dans le support ou la machine appropriée.
- Vérifiez que la tige de 7/16" de diamètre est correctement ajustée et serrée.
- Si vous utilisez une tige ronde de 1/4" pour le .22 RF, suivez les mêmes procédures de fixation sécurisée.

3. Utilisation :

- Démarrez la machine ou l'outil à faible vitesse pour assurer la stabilité.
- Augmentez progressivement la vitesse si nécessaire, en vous assurant que l'alésoir coupe en douceur.
- Appliquez une pression constante sans forcer l'alésoir à travers le matériau.
- Vérifiez régulièrement l'avancement et l'état de l'alésoir pendant l'utilisation.

4. Après Utilisation :

- Après utilisation, nettoyez soigneusement l'alésoir pour enlever tout débris ou lubrifiant de coupe.
- Inspectez l'alésoir pour tout signe de dommage avant de le ranger.
- Rangez l'alésoir dans un endroit sec et sécurisé, hors de portée des enfants.

Instructions de Mise au Rebut

- Éliminez tout alésoir endommagé ou utilisé conformément aux réglementations locales.
- Ne jetez pas l'alésoir dans les déchets ménagers ordinaires. Au lieu de cela, apportez-le à un centre de recyclage désigné ou à un point de collecte de déchets dangereux.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou support supplémentaire concernant l'alésoir CLYMER Style Finisher Rimless, veuillez vous référer aux informations de contact du fabricant fournies sur l'emballage ou la documentation du produit.

Merci de prioriser la sécurité lors de l'utilisation de l'alésoir CLYMER Style Finisher Rimless. Votre respect de ces directives garantit non seulement votre sécurité, mais aussi la longévité du produit.

GUIDA ALL'ISTRUZIONE DI SICUREZZA PER I PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER PER CANNE .30 LUGER

Introduzione

Grazie per aver scelto il CLYMER Rimless Finisher Style Reamer progettato specificamente per le canne .30 Luger. Questa guida fornisce importanti istruzioni di sicurezza e informazioni sull'uso per garantire un utilizzo sicuro ed efficace del prodotto. Si prega di leggere attentamente questa guida prima di utilizzare il reamer.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati sempre che il reamer sia in buone condizioni prima dell'uso. Controlla eventuali segni di danni o usura.
- Utilizza il reamer solo per lo scopo previsto come specificato in questa guida.
- Tieni il reamer fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Indossa un adeguato equipaggiamento di protezione personale (DPI) come occhiali di sicurezza e guanti durante l'uso del reamer.
- Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia ben illuminato e privo di qualsiasi pericolo che potrebbe causare incidenti.
- Non utilizzare il reamer se sei stanco o sotto l'influenza di droghe o alcol.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Evita il contatto diretto con i bordi di taglio del reamer. Maneggia sempre con cura.
- Assicurati che il reamer sia montato saldamente prima dell'uso per evitare scivolamenti o movimenti.
- Utilizza un fluido di taglio adeguato per ridurre l'attrito e il calore durante l'operazione.
- Non superare le velocità operative raccomandate come specificato dal produttore.
- Tieni mani e corpo lontani dalla traiettoria di taglio del reamer in ogni momento.
- Se il reamer si blocca, non forzarlo. Fermati e valuta la situazione per prevenire danni o infortuni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogli tutti gli strumenti e le attrezzature necessarie prima di iniziare.
- Assicurati di avere il diametro del pilota corretto in base al tipo di canna.

2. Installazione:

- Fissa il reamer nel supporto o nella macchina appropriata.
- Assicurati che il gambo di 7/16" di diametro sia correttamente inserito e serrato.
- Se utilizzi un gambo rotondo da 1/4" per .22 RF, segui le stesse procedure di fissaggio sicuro.

3. Uso:

- Avvia la macchina o lo strumento a bassa velocità per garantire stabilità.
- Aumenta gradualmente la velocità secondo necessità, assicurandoti che il reamer stia tagliando in modo fluido.
- Applica una pressione costante senza forzare il reamer attraverso il materiale.
- Controlla regolarmente i progressi e le condizioni del reamer durante l'uso.

4. PostUso:

- Dopo l'uso, pulisci accuratamente il reamer per rimuovere eventuali detriti o fluidi di taglio.
- Ispeziona il reamer per eventuali segni di danno prima di riporlo.
- Conserva il reamer in un luogo asciutto e sicuro, lontano dai bambini.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci qualsiasi reamer danneggiato o usurato secondo le normative locali.
- Non gettare il reamer nei rifiuti domestici normali. Invece, portalo a un impianto di riciclaggio designato o a un punto di raccolta di rifiuti pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o supporto aggiuntivo riguardante il CLYMER Rimless Finisher Style Reamer, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite sulla confezione o nella documentazione del prodotto.

Ti ringraziamo per aver prioritizzato la sicurezza durante l'uso del CLYMER Rimless Finisher Style Reamer. La tua adesione a queste linee guida garantisce non solo la tua sicurezza, ma anche la longevità del prodotto.

PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL Przewodnik po Instrukcjach Bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór CLYMER Rimless Finisher Style Reamer, zaprojektowanego specjalnie do luf .30 Luger. Niniejszy przewodnik zawiera ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa oraz informacje o użytkowaniu, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z produktu. Prosimy o uważne przeczytanie tego przewodnika przed użyciem wiertła.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze upewnij się, że wiertło jest w dobrym stanie przed użyciem. Sprawdź, czy nie ma oznak uszkodzenia lub zużycia.
- Używaj wiertła tylko do zamierzonego celu, jak określono w tym przewodniku.
- Trzymaj wiertło z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Noś odpowiednie środki ochrony osobistej (PPE), takie jak okulary ochronne i rękawice podczas używania wiertła.
- Upewnij się, że Twoje miejsce pracy jest dobrze oświetlone i wolne od wszelkich zagrożeń, które mogą spowodować wypadki.
- Nie używaj wiertła, jeśli jesteś zmęczony lub pod wpływem narkotyków lub alkoholu.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Unikaj bezpośredniego kontaktu z krawędziami tnącymi wiertła. Zawsze obsługuj je ostrożnie.
- Upewnij się, że wiertło jest prawidłowo zamocowane przed użyciem, aby zapobiec ślizganiu się lub ruchom.
- Używaj odpowiedniego płynu tnącego, aby zredukować tarcie i ciepło podczas pracy.
- Nie przekraczaj zalecanych prędkości roboczych określonych przez producenta.
- Trzymaj ręce i ciało z dala od ścieżki cięcia wiertła w każdej chwili.
- Jeśli wiertło utknie, nie wymuszaj jego ruchu. Zatrzymaj się i oceń sytuację, aby zapobiec uszkodzeniom lub kontuzjom.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia i sprzęt przed rozpoczęciem.
- Upewnij się, że masz odpowiednią średnicę pilota w zależności od typu lufy.

2. Instalacja:

- Zamocuj wiertło w odpowiednim uchwycie lub maszynie.
- Upewnij się, że trzonek o średnicy 7/16" jest prawidłowo dopasowany i dokręcony.
- Jeśli używasz trzonka okrągłego 1/4" dla .22 RF, postępuj zgodnie z tymi samymi procedurami mocowania.

3. Użytkowanie:

- Rozpocznij maszynę lub narzędzie na niskiej prędkości, aby zapewnić stabilność.
- Stopniowo zwiększaj prędkość w razie potrzeby, upewniając się, że wiertło tnie gładko.
- Stosuj stały nacisk bez wymuszania wiertła przez materiał.
- Regularnie sprawdzaj postęp i stan wiertła podczas użytkowania.

4. Po Użyciu:

- Po użyciu dokładnie wyczyść wiertło, aby usunąć wszelkie zanieczyszczenia lub płyn tnący.
- Sprawdź wiertło pod kątem jakichkolwiek oznak uszkodzenia przed jego przechowaniem.
- Przechowuj wiertło w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub zużyte wiertło zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj wiertła do zwykłych odpadów domowych. Zamiast tego, przekaz je do wyznaczonego zakładu recyklingu lub punktu zbiórki odpadów niebezpiecznych.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszej Pomocy

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dodatkowej pomocy związanej z CLYMER Rimless Finisher Style Reamer, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi producenta podanymi na opakowaniu lub dokumentacji produktu.

Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa podczas korzystania z CLYMER Rimless Finisher Style Reamer. Twoje przestrzeganie tych wytycznych zapewnia nie tylko Twoje bezpieczeństwo, ale także długowieczność produktu.

PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL

Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit CLYMER Rimless Finisher Style Reamerin, joka on suunniteltu erityisesti .30 Luger piippuja varten. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöinformaatiota varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue tämä opas huolellisesti ennen reamerin käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista aina, että reamer on hyvässä kunnossa ennen käyttöä. Tarkista mahdolliset vauriot tai kulumat.
- Käytä reameria vain sen tarkoitettuun tarkoitukseen, kuten tässä oppaassa on määritetty.
- Pidä reamer lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Käytä sopivia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja ja käsineitä, reameria käyttäessäsi.
- Varmista, että työskentelytilasi on hyvin valaistu ja vapaa kaikista vaaratekijöistä, jotka voisivat aiheuttaa onnettomuuksia.
- Älä käytä reameria, jos olet väsynyt tai alkoholin tai huumeiden vaikutuksen alaisena.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Vältä suoraa kontaktia reamerin leikkuureunoihin. Käsittele aina varovasti.
- Varmista, että reamer on tukevasti kiinnitetty ennen käyttöä estääksesi liukumisen tai liikkeen.
- Käytä sopivaa leikkuunestettä kitkan ja lämmön vähentämiseksi käytön aikana.
- Älä ylitä valmistajan määrittämiä suositeltuja käyttönopeuksia.
- Pidä kädet ja keho reamerin leikkuureitin ulkopuolella kaikissa tilanteissa.
- Jos reamer jää jumiin, älä pakota sitä. Pysähdy ja arvioi tilanne vahinkojen tai vammojen estämiseksi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja varusteet ennen aloittamista.
- Varmista, että sinulla on oikea ohjausläpimitta piippusi tyypin mukaan.

2. Asennus:

- Kiinnitä reamer sopivaan pidikkeeseen tai koneeseen.
- Varmista, että 7/16" halkaisijaltaan varsi on kunnolla kiinnitetty ja tiukasti paikallaan.
- Jos käytät 1/4" pyöreää vartta .22 RF:lle, noudata samoja kiinnitysmenettelyjä.

3. Käyttö:

- Käynnistä kone tai työkalu alhaisella nopeudella vakauden varmistamiseksi.
- Lisää nopeutta asteittain tarpeen mukaan varmistaen, että reamer leikkaa sujuvasti.
- Kohdista tasainen paine ilman, että pakotat reameria materiaalin läpi.
- Tarkista säännöllisesti reamerin edistymistä ja kuntoa käytön aikana.

4. Käytön jälkeen:

- Puhdista reamer huolellisesti käytön jälkeen poistaaksesi kaikki roskat tai leikkuunesteet.
- Tarkista reamer mahdollisten vaurioiden varalta ennen sen säilyttämistä.
- Säilytä reamer kuivassa ja turvallisessa paikassa, lasten ulottumattomissa.

Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai kuluneet reamerit paikallisten sääntöjen mukaan.
- Älä heitä reameria tavallisiin kotitalousjätteisiin. Vie se sen sijaan nimettyyn kierrätyslaitokseen tai vaarallisten jätteiden keräyspaikkaan.

Lisätuki

Mikäli sinulla on turvallisuuteen liittyviä kysymyksiä tai tarvitset lisätukea CLYMER Rimless Finisher Style Reamerin käytössä, viittaa valmistajan yhteystietoihin, jotka on annettu pakkauksessa tai tuotedokumentaatioissa.

Kiitos, että asetat turvallisuuden etusijalle käyttäessäsi CLYMER Rimless Finisher Style Reameria. Noudattamalla näitä ohjeita varmistat paitsi oman turvallisuutesi myös tuotteen pitkäikäisyyden.

PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL

Säkerhetsinstruktioner

Introduktion

Tack för att du valt CLYMER Rimless Finisher Style Reamer, som är speciellt utformad för .30 Lugerlopp. Denna guide innehåller viktiga säkerhetsinstruktioner och användarinformation för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten. Vänligen läs denna guide noggrant innan du använder reamern.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Kontrollera alltid att reamern är i gott skick innan användning. Inspektera för tecken på skador eller slitage.
- Använd reamern endast för sitt avsedda syfte enligt vad som anges i denna guide.
- Håll reamern utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Använd lämplig personlig skyddsutrustning (PPE) såsom skyddsglasögon och handskar när du använder reamern.
- Se till att din arbetsplats är väl upplyst och fri från faror som kan orsaka olyckor.
- Använd inte reamern om du är trött eller påverkad av droger eller alkohol.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till berörda myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Undvik direkt kontakt med skärkanterna på reamern. Hantera alltid med försiktighet.
- Se till att reamern är säkert monterad innan användning för att förhindra glidning eller rörelse.
- Använd en lämplig skärvätska för att minska friktion och värme under drift.
- Överskrid inte de rekommenderade driftshastigheterna som anges av tillverkaren.
- Håll händer och kropp borta från reamerns skärväg hela tiden.
- Om reamern fastnar, tvinga inte den. Stanna och bedöm situationen för att förhindra skador eller olyckor.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga verktyg och utrustning innan du börjar.
- Se till att du har rätt pilotdiameter baserat på din lopp typ.

2. Installation:

- Säkra reamern i lämplig hållare eller maskin.
- Se till att 7/16" diameter skaftet är korrekt monterat och åtdraget.
- Om du använder ett 1/4" runt skaft för .22 RF, följ samma säkra monteringsprocedurer.

3. Användning:

- Starta maskinen eller verktyget på låg hastighet för att säkerställa stabilitet.
- Öka hastigheten gradvis efter behov, och se till att reamern skär snyggt.
- Applicera konstant tryck utan att tvinga reamern genom materialet.
- Kontrollera regelbundet framstegen och reamerns skick under användning.

4. Efter användning:

- Rengör reamern noggrant efter användning för att ta bort skräp eller skärvätska.
- Inspektera reamern för tecken på skador innan du förvarar den.
- Förvara reamern på en torr och säker plats, bortom räckhåll för barn.

Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade eller slitna reamers enligt lokala föreskrifter.
- Släng inte reamern i vanligt hushållsavfall. Ta istället med den till en avsedd återvinningsanläggning eller insamlingspunkt för farligt avfall.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella säkerhetsfrågor eller ytterligare stöd angående CLYMER Rimless Finisher Style Reamer, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som finns angiven på förpackningen eller produktdokumentationen.

Tack för att du prioriterar säkerhet vid användning av CLYMER Rimless Finisher Style Reamer. Din efterlevnad av dessa riktlinjer säkerställer inte bara din säkerhet utan även produktens livslängd.

PISTOL CHAMBERING REAMERS CLYMER RIMLESS FINISHER STYLE REAMER FITS .30 LUGER BARREL

Bezpečnostní pokyny

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali CLYMER Rimless Finisher Style Reamer, který je navržen speciálně pro hlavně .30 Luger. Tento průvodce obsahuje důležité bezpečnostní pokyny a informace o používání, aby se zajistilo bezpečné a efektivní použití produktu. Před použitím reameru si prosím pečlivě přečtete tento průvodce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy se ujistěte, že je reamer v dobrém stavu před použitím. Zkontrolujte, zda neexistují známky poškození nebo opotřebení.
- Používejte reamer pouze k jeho zamýšlenému účelu, jak je uvedeno v tomto průvodci.
- Uchovávejte reamer mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Při používání reameru noste vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice.
- Zajistěte, aby vaše pracovní místo bylo dobře osvětlené a bez jakýchkoli nebezpečí, která by mohla způsobit nehody.
- Nepoužívejte reamer, pokud jste unavení nebo pod vlivem drog nebo alkoholu.
- Ohlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo nehody příslušným orgánům.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Vyhněte se přímému kontaktu s řeznými hranami reameru. Vždy s ním manipulujte opatrně.
- Ujistěte se, že je reamer pevně namontován před použitím, aby se zabránilo sklouznutí nebo pohybu.
- Používejte vhodný řezný olej, abyste snížili tření a teplo během provozu.
- Nepřekračujte doporučené provozní rychlosti, jak je uvedeno výrobcem.
- Držte ruce a tělo mimo řeznou dráhu reameru za všech okolností.
- Pokud se reamer zasekne, netlačte na něj. Zastavte a zhodnotte situaci, abyste předešli poškození nebo zranění.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Shromážděte veškeré potřebné nástroje a vybavení před zahájením.
- Ujistěte se, že máte správný průměr pilota podle typu vaší hlavně.

2. Instalace:

- Zajistěte reamer do příslušného držáku nebo stroje.
- Ujistěte se, že je hřídel o průměru 7/16" správně upevněna a utažena.
- Pokud používáte 1/4" kulatou hřídel pro .22 RF, dodržujte stejné postupy pro bezpečné upevnění.

3. Použití:

- Spust'te stroj nebo nástroj na nízkou rychlost, abyste zajistili stabilitu.
- Postupně zvyšujte rychlost podle potřeby, přičemž zajistěte, aby reamer hladce řezal.
- Aplikujte konzistentní tlak, aniž byste reamer tlačili skrze materiál.
- Pravidelně kontrolujte pokrok a stav reameru během používání.

4. Po použití:

- Po použití důkladně vyčistěte reamer, abyste odstranili veškeré nečistoty nebo řezný olej.
- Zkontrolujte reamer na jakékoli známky poškození před jeho uložením.
- Uložte reamer na suchém a bezpečném místě, mimo dosah dětí.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakýkoli poškozený nebo opotřebovaný reamer podle místních předpisů.
- Nevyhazujte reamer do běžného domácího odpadu. Místo toho jej odvezte na určené recyklační místo nebo místo sběru nebezpečného odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli bezpečnostní dotazy nebo další podporu ohledně CLYMER Rimless Finisher Style Reamer se prosím obraťte na kontaktní informace výrobce uvedené na obalu nebo produktové dokumentaci.

Děkujeme, že dáváte přednost bezpečnosti při používání CLYMER Rimless Finisher Style Reamer. Vaše dodržování těchto pokynů zajišťuje nejen vaši bezpečnost, ale také dlouhou životnost produktu.